

首都规划建设委员会正式成立

万里要求中央在京各部门和群众团体模范地贯彻执行北京城建规划方案

本报讯 记者肖体煥、赵兴林报道：首都规划建设委员会于11月12日正式成立，并召开第一次会议。国务院总理万里出席会议并讲了话。

《北京城市建设总体规划方案》已于今年7月由党中央、国务院批准。首都规划建设委员会正式成立，是保证总体规划方案顺利实施的重大组织措施。首都规划建设委员会主任是北京市市长陈希同，副主任为李锡铭、吕克白、韩伯平、张百发、胥光义、李灏，还有委员12人。成员均为驻京党政、军部

门和北京市有关方面负责人。中央委托万里同志分管首都规划建设委员会的工作。万里同志在讲话中指出，党中央、国务院批准的《北京城市建设总体规划方案》，是搞好首都城市规划、建设、管理的重要决定，是总结了建国三十四年来城市建设正反两方面经验的一个重要文件。为了保证规划的实施，中央决定成立首都规划建设委员会，这是协调各方面关系、具有高度权威的统一领导机构。

万里同志说：“新官上任三把火”，新的机构应当把“治乱”、“治散”、“治软”三把火烧起来。实施城市规划，要强调高度的集中统一，只有统一认识，步调一致，敢于碰硬，才能解决“老大难”问题。驻

京的党、政、军、群各单位，特别是中央一级单位，要模范地遵守、执行首都城市规划，服从领导。万里同志说，实施城市规划，需要做扎扎实实的工作，要有一批专家参与工作。有了总体规划，还要抓紧制订近期规划、分区规划。

首都规划建设委员会主任、北京市市长陈希同在会上说，北京城市建设工作中问题成堆。在成堆的问题面前，首先必须抓住“乱、散、软”三个字加以治理。“乱”就是乱占项目、乱占地、乱盖房搭

棚、乱毁乱占文物古迹；“散”就是建设当中缺乏管理，过于分散；“软”就是有关管理、领导部门软弱无力，不敢管理。不治乱、不治散、不治软，首都的城市规划就难以贯彻执行。为此，需要集中一段时间，在全市范围内，组织学习讨论中央的批示，学习讨论规划方案的内容，真正做到人民城市人民建，人民城市人民管。他表示，中央委托我们把首都规划好、建设好、管理好，这个重大任务一定要完成，也一定能完成。

继党中央、国务院批准《北京城市建设总体规划方案》之后，现在又正式成立首都规划建设委员会并召开了第一次会议，万里同志在会上讲了话，这对于加强首都城市规划、建设和管理，保证总体规划方案的实施，推动全国城市规划、建设、管理工作的发展，具有重要意义。

北京是我们伟大社会主义祖国的首都，是全国的政治中心和文化中心，又是历史文化名城。每一个北京居民，在党的教育、军队以及群众团体各单位，特别是中央一级单位，都要切实尊重和服从首都规划建设委员会的统一领导，严格执行北京城市建设总体规划的有关规定，都有义务把首都建设成为社会主义高度文明的现代化城市。

我国城市包括市、县城、镇和工矿区。目前，全国已有70%的市和30%的县城制定了总体规划，镇和工矿区规划也在积极制定中。凡是尚未编完总体规划的城市，应当抓紧制定总体规划，有了总体规划的，则要抓紧编制详细规划，加强规划管理，以便指导城市各项建设。

城市，是国家和一个地区的政治、经济、文化中心，是多种因素高度集中的有机综合整体。制定城市规划的目的，就是为了有计划、有组织地合理建设工业、交通、商业、住宅和城市各项基础设施，使城市发展取得良好的经济效益、环境效益和社会效益，为人民提供一个方便、优美、安静、整洁、舒适的工作、生活和学习环境。

党中央、国务院在《关于成立首都规划建设委员会的决定》中指出，搞好首都城市建设，“必须有一个统一的规划，一套保证统一规划得以实施的法规，一个合理的建设体制，一个协调各方面关系的、具有高度权威的统一领导”。这四句话，对于全国所有城市具有普遍的指导意义，各城市都应结合自己的实际情况，照着去做。

城市总体规划一经批准，便具有法律性质，有极大的权威性，应该认真执行，严格遵守。违反规划就是非法行为，应该追究责任直至法律制裁。在一个城市里，上至书记、市长，下至每个居民，毫无例外都要服从城市规划，尊重城市规划的权威性。那种“规划规划，不如领导一句话”的现象，是不能允许的。在城市生活中，充满局部和全局、目前和长远的矛盾。各行各业，每个单位的领导同志，在考虑本行业工作，处理本单位有关问题的时候，都要和城市总体规划衔接起来，自觉地实施和监督实施规划，贡献自己的力量。不能借口“大部门”、“大单位”、“保密情况”、“特殊情况”、“某某领导意见”，而弃置城市总体规划于不顾，搞什么“灵活”运用。城市一切建设项目的安排，应以城市规划为依据。城市规划范围的土地，应由城市规划部门统一管理。总之，执行和实施城市规划要严，要强调集中统一，顾全大局，只有这样，才能使我国的城市建设沿着正确的轨道发展。

博茨瓦纳总统马西雷

今日到京访问我国

博茨瓦纳共和国总统塞特·马西雷博士

1925年7月生于博茨瓦纳南部区的卡雷，早年曾在泰格克卢夫上学。1950年，他在卡雷创办塞帕拉排中学。1956年曾经营农业。从1958年起，从事新闻工作，先后担任过记者和《非洲回声报》社长。

马西雷是执政的博茨瓦纳民主党的创始人之一。1962年初，他与前总

统卡马一起建立了民主党。1962年至1980年，他担任民主党总书记。1962年至1967年，还兼任民主党党报《协商报》主编。1962年至1965年，马西雷任立法会议员。1965年后任国民议会议员。1965年3月至1966年8月任自治政府副总理。1966年9月博茨瓦纳独立后，马西雷出任副总统兼财政和发展计划部部长。1980年7月，卡马总统病逝后，马西雷当选为共和国总统和博茨瓦纳民主党主席。



他也是南部非洲发展协调会议主席。1980年6月，马西雷曾率博茨瓦纳民主党代表团访问中国。（新华社）

不等待，不观望，为第二期整党打好基础

益阳县抓紧后进党支部的整顿

以正面教育为主，开展批评与自我批评，党风有了明显好转

本报讯 通讯员陈德芳、记者刘光辉报道：今年冬天开始的第一期整党工作还轮不到农村，农村怎么办？湖南省益阳县委不等不靠，主动抓好农村后进党支部的整顿工作，自觉把“松劲的螺丝钉拧紧，把生锈的螺丝钉擦亮”，到10月底，全县已整顿了53个农村后进党支部，其中有13个队先进行列；有34个党风有了明显好转。

益阳县现有677个农村党支部。去年年初，这个县委对农村党支部进行了大量调查研究和综合分析，发现全县有53个大队党支部处于瘫痪或半瘫痪状态。这些支部中，有的对三中全会以来的方针政策认识不清，思想混乱；有的组织观念淡薄，纪律松弛，形不成领导核心；有的精神不振，无所作为，不能发挥强有力的战斗堡垒作用。为了把这批后进支部整顿好，县委成立了整顿领导小组，为全面整党

打好基础。由县委书记张瑞梅负责整顿领导小组，从各区、社抽调了一批党员干部，分赴这些后进大队，帮助他们进行整顿。整顿坚持以正面教育为主，帮助党员开展批评和自我批评，提高觉悟。他们针对不少党员的观念淡薄的情况，加强了党的基本知识的教育，帮助大家明确党的性质、纲领和全心全意为人民服务的宗旨，增强党的观念；针对部分党员违法乱纪问题，加强了党规国法和反腐蚀的教育，帮助大家揭矛盾，找差距，提高拒腐蚀的能力；为了澄清党员们对党的路线、方针、政策的模糊认识，他们组织各支部的党员畅谈三中全会以来的大好形势，加深对党的现行政策的理解。经过教育，这53个后进支部中，有九名党支部书记收回了辞职申请书；有240多名不能发挥作用的党员作了自我批评并制订了合格党员的规划；有48个瘫痪或

半瘫痪而形不成领导核心的党支部加强了战斗力，边整边改，为群众办了318件好事，兴办集体福利事业200多处。益阳县委针对农村工作多、任务重、时间紧的实际情况，对整顿后进党支部的工作作了科学安排。他们统一部署，围绕

中心，多方结合，坚持以整顿班子为重点，以端正党风为主要内容，把整顿工作与开展打击经济领域里的违法犯罪活动结合起来，与打击刑事犯罪分子活动结合起来，与清理农村财务工作结合起来，较好地解决了整顿与其他各项工作之间的矛盾。

用端正党风的行动迎接整党



按照中央的部署，农村整党到明年冬天开始，还有一年。在这一段时间里，是积极准备，主动迎接整党呢？还是消极等待，到时候再“算总账”呢？这里有两种不同的态度。

益阳县委抓后进党支部的整顿工作，自觉地吧“松劲的螺丝钉拧紧，把生锈的螺丝钉擦亮”，使那些思想混乱、纪律松弛、精神不振以至瘫痪半瘫痪的党支部的面貌有所改变，同时解决了党员中的一些违法案件。这是对整党采取积极准备、主动迎接的态度。这里有两种不同的态度。

当然，我们提倡用端正党风的行动来迎接整党，并不是要求第二期整党的单位在明冬之前把思想、作风、组织不纯的问题都解决了，那是不现实的。但是，“犯有各种错误的党员和党员干部，应当主动改正错误，不要等到本单位整党时才来解决”，这是中央整党《决定》中的要求。象益阳县委那样，在明年全面整党前，进行调查，对处于瘫痪和半瘫痪状态的支部，进行整顿，对不正之风坚决纠正，对违犯案件抓紧处理。这样做，有利于增强支部的战斗力，提高党员的共产主义觉悟，增强党员对整党的信心。用端正党风的实际行动迎接整党，是审时度势非常必要的。

主义思想不断侵蚀。部队要加强政治思想工作，要用共产主义思想教育干部战士，自觉抵制精神污染。要搞好内部团结，上下一致，官兵一致，军民一致。加强政治思想工作就是要讲为人民服务，要革命。他说，每个共产党员，每个革命军人都要全心全意为人民服务。高级干部首先要革命化，我们革命了一辈子，现在有的要退下来，有的还在职。我们退下来的老同志要做到人退心不退，要继续关心部队建设。

徐向前指出，广州部队处在对敌斗争最前线，一定要把战备工作和军事训练搞好。干部要学习军事理论，学习毛泽东军事思想，学习过去打仗的好经验，还要学习外国的一些军事知识。部队要抓紧训练，使我们的战士成为钢铁战士，打起仗来，就能战无不胜，攻无不克。

徐向前非常关心部队的生

活。他说，军队要把生产搞好，改善部队生活，使我们的军队真正兵强马壮。

各项工作中取得的好成绩。他说，党中央对整党已作出了决定。要整党不走过程，首先是学习不能走过场。要认真学习中央规定的文件，深刻领会文件精神，掌握理论武器，为整党打好思想基础。特别是领导干部要带头学习，做群众的表率。

徐向前听了广州部队汇报同志司令员、王猛政委汇报部队情况，十分高兴，赞扬广州部队广大指战员在对敌斗争和部队建设

工作中取得的好成绩。他说，党中央对整党已作出了决定。要整党不走过程，首先是学习不能走过场。要认真学习中央规定的文件，深刻领会文件精神，掌握理论武器，为整党打好思想基础。特别是领导干部要带头学习，做群众的表率。

徐向前说，广东是祖国的南大门，广州部队地处前哨，资本

项工作中取得的好成绩。他说，党中央对整党已作出了决定。要整党不走过程，首先是学习不能走过场。要认真学习中央规定的文件，深刻领会文件精神，掌握理论武器，为整党打好思想基础。特别是领导干部要带头学习，做群众的表率。

徐向前说，广东是祖国的南大门，广州部队地处前哨，资本

项工作中取得的好成绩。他说，党中央对整党已作出了决定。要整党不走过程，首先是学习不能走过场。要认真学习中央规定的文件，深刻领会文件精神，掌握理论武器，为整党打好思想基础。特别是领导干部要带头学习，做群众的表率。

原政协副主席人大常委

杨秀峰同志逝世



新华社北京11月12日电 原全国政协副主席、全国人大常委会委员、全国人大常委会法制委员会副主任杨秀峰，因病医治无效，于1983年11月10日在北京医院逝世，终年86岁。

杨秀峰同志生前还担任过中共八届中央委员、高教部部长、教育部长、最高人民法院院长等职务，逝世前是中国法学会名誉会长。

新华社北京11月12日电 原全国政协副主席、全国人大常委会委员、全国人大常委会法制委员会副主任杨秀峰，因病医治无效，于1983年11月10日在北京医院逝世，终年86岁。

杨秀峰同志生前还担任过中共八届中央委员、高教部部长、教育部长、最高人民法院院长等职务，逝世前是中国法学会名誉会长。

新华社北京11月12日电 原全国政协副主席、全国人大常委会委员、全国人大常委会法制委员会副主任杨秀峰，因病医治无效，于1983年11月10日在北京医院逝世，终年86岁。

杨秀峰同志生前还担任过中共八届中央委员、高教部部长、教育部长、最高人民法院院长等职务，逝世前是中国法学会名誉会长。

新华社北京11月12日电 原全国政协副主席、全国人大常委会委员、全国人大常委会法制委员会副主任杨秀峰，因病医治无效，于1983年11月10日在北京医院逝世，终年86岁。

杨秀峰同志生前还担任过中共八届中央委员、高教部部长、教育部长、最高人民法院院长等职务，逝世前是中国法学会名誉会长。

下放权限 提高效率

煤炭部在东煤公司和安徽煤炭公司试点，扩大企业自主权

据新华社北京11月12日电（记者黄朝初、通讯员毛耀先）煤炭工业部最近决定有计划有步骤地分阶段下放部分管理权限给所属企业，以进一步调动企业积极性。

为了使这一改革稳妥地进行，煤炭部正在东北内蒙古煤炭联合公司和安徽煤炭工业公司进行下放管理权限的试点，将在取得经验后再逐步推广。煤炭部经过反复研究，提出了与这两家公司适当划分

职权意见，扩大这两家公司的自主权。这样有以下四点好处：一是煤炭部机关减少了大量行政管理事务，可以腾出更多的精力抓宏观决策。

二是下放管理权限后，基层许多事情可以在公司及及时得到解决，提高了企业的办事效率。

三是公司在人财物、产供销方面有了较大的管理自主权，也增加了公司的责任，有利于调动企业的积极性，发挥更好的经济效益。

四是公司有了较大的经营自主权，有利于促进以行政管理机构向经济实体过渡。

制止在中美洲采取军事行动

联合国大会今天通过一项决议，敦促各国制止以军事行动来“施加政治压力”和“阻碍和平解决争端的努力”。

决议谴责侵犯中美洲国家的主权、独立和领土完整的行动，并谴责“从尼加拉瓜外部”对尼加拉瓜发动的袭击和导致“萨尔瓦多和洪都拉斯人民继续丧生”的行动。决议表示坚决支持拉美国家，并敦促这些国家继续努力。

端正指导思想
采取有力措施

吉林省工业扭亏增盈 形势越来越好

本报讯 记者鲁牧报道：吉林省端正办工业的指导思想，下“笨工夫”抓提高经济效益、扭亏增盈，取得显著成果。他们的经验，近日又受到国务院有关部门负责人的称赞。

吉林省原是工业经济效益差、企业亏损严重的省份之一。1981年，该省预算内企业亏损额达2.48亿元，亏损企业553个，亏损面占45.7%，居全国第一。经过一年多的努力，到今年10月末，亏损户已减少到251个，亏损面下降到21.7%，今年头10个月与去年同期相比亏损额减少53%。全省7个市、地、州，盈亏都抵后都盈利。12个行业除军工、煤炭亏损额大幅度下降外，都做到了全行业不亏损。46个县、市已有39个盈利；二轻集体企业亏损面，也由19.3%下降到10.6%。

他们的主要经验是：

——提高企业经济效益，从端正指导思想入手。为了扭转“效益低、财政穷”的局面，省委、省政府提出，必须端正办企业的指导思想，再不能走只重视产值、速度，忽视经济效益，只注意扩大一般生产能力，忽视提高生产技术水平的老路子。要正确处理速度和效益的关系，实现效益和速度的统一。衡量企业的经济效益好坏，要看各项经济技术指标，讲求综合发展水平。主要看四条：即看品种、质量；看消耗、成本；看利润、税收；看正确处理国家、企业和职工三者利益的关系。明确了提高经济效益、扭亏增盈工作的方向。

——按地区、按行业一户一户地分析亏损原因，采取“限、停、关、放”措施。今年年初，根据对499个亏损企业分析的结果，制定扭亏规划，下达指导性文件；对经营管理不善、消耗高、浪费大、产品质次价高的444个亏损企业，分别实行不同期限的限期整顿、限期扭亏；对产品不对路、经济技术不过关、设备失修不能正常生产的5个严重亏损企业，实行停产整顿；对长期亏损、产品无销路、转产无条件、改造无前途的50个企业，采取坚决关闭。与此同时，对小型国营企业在经营方式上放开，实行独立核算，自负盈亏。

——制订和实施鼓励扭亏增盈的10项政策。（见本报9月20日第二版）

——加强领导，建立责任制。各地、市、县、部门都建立扭亏领导小组，实行分级、分口、分户负责制度。

——把提高经济效益、扭亏增盈同企业全面整顿、工业调整和改革、推进技术改造、加强经济效益的管理和考核结合起来，一抓到底。

通过以上过硬措施的逐步完善和实施，去年全省工业总产值比上年增长7.5%，财政收入增长8.4%；今年1至10月份，工业生产速度和经济效益继续保持稳步上升的势头，做到了经济效益与发展速度同步增长，效益增长幅度高于产值增长幅度。与去年同期相比，工业总产值增长15.2%，工业缴库利润增长21.1%，财政收入增长14%。

国务院有关部门负责人指出，吉林省过去是个严重亏损户，在提高经济效益、扭亏增盈方面，他们不停留在一般号召上面，采取了一套有力的措施，工作很扎实，因而扭亏步伐迈得比较大。他们的这些经验，很值得各地区、各部门重视和借鉴。

要重视吉林的经验



8月初，国务院曾批转吉林省人民政府关于工业生产情况的报告，肯定了吉林提高经济效益、扭亏增盈的经验。近日，这个省的经验又受到国务院有关部门负责人的称赞。希望其他地区、部门和企业进一步学习、借鉴。

吉林省的经验可以列出好多条，而根本的一条在于领导决心大，工作做得细，真正下了“笨功夫”。无论做哪项工作，比如全面整顿企业，提高企业素质，有步骤地进行企业的技术改造、工业调整和改革等等，如果领导决心不大，工作做得不细致、不扎实，只停留在一般号召上，其结果必将是停滞不前。

领导决心从何而来？来自对实际情况的深入了解。常说情况明，决心大；工作要做得细，同样要靠对客观实际情况的全面掌握。只有坚持一切从实际出发，深入调查研究，针对实际存在的问题，采取有效的措施，才能使工作做得扎实、细致，卓有成效。要把一项工作做好，从领导上来说，重要的是改进工作作风，克服官僚主义，切实面向实际。

宁化县营建商品材基地五十万亩

据新华社福州11月12日电（记者林俊卿 通讯员郭永正）福建省宁化县正在营建50万亩商品材基地，把林业生产转到商品生产的轨道上来，为发展山区经济迈出了新的一步。

这个县经过调查，发现全县可营造商品材基地的有130多万亩。其中公路边、溪河边、村庄边的山地有50万亩。在五年内首先在“三边”山地建立50万亩商品材基地，要求成材时每亩出木材10至15立方米。

迁西板栗增产

本报讯 “京东板栗”的故乡——河北省迁西县，今年板栗产量达到1,100万斤，比丰收的去年增加100万斤。截至10月下旬，销售量已超过1,000万斤。

刘永江 周连芳



新华社记者 张生贵摄

（一）

十几年前，我到过合肥，那时给我的印象是：街头垃圾成堆，尘土飞扬，纸屑、落叶被风卷起，满地乱飞……

眼下的合肥，真可谓面目一新了。大街小巷，清洁如洗。商店里，门窗玻璃擦得光亮可鉴，商品摆设整齐，琳琅满目。沿街的橱窗，遮天蔽日，在绿色的长廊里漫步，空气清新，令人心旷神怡。

（二）

合肥市，环境是美的；人，也是美的。男女老少，衣着整洁；尤其是那些青年们，个个都很精神。

他们的外表美，心灵更美。影剧院不检票，大家购票自动对号入座。我刚到合肥还不大相信：心想：这样不会乱吗？看了几场电影之后才相信了。在公共汽车上，人们遇有老人妇孺，主动让座。吃过乘公共汽车拥挤痛苦头的，都称赞市的领导抓公共秩序抓得好。

一天，我上街忽然转向了，问一位老

本报记者 颜景政

人：“往长江路怎么走？”老人摇摇头说：“不知道。我当时很奇怪。他戴的红袖章上，分明印着‘交通安全员’嘛，当地人怎么会不知道长江路呢？我说：“你不是当地人吗？”他回答道：“是。我就是不告诉你。有你那样回答的吗？连个称呼都没有。……同志，现在讲文明礼貌，连小学生都懂得。”噢，我明白了，原来老人家是怪我不礼貌。其实，我是叫了“老同志”的，他可能没听见。没关系，老人这一批评，我倒高兴，从此更加深刻地领略了合肥人的文明礼貌精神。我又说了声“老同志，对不起”。老人用手指：“往前走，拐个弯就是。”

（三）

合肥市的农贸市场，有其独特的地方。这里不仅商品丰富，价格合适，而且管理有

江苏省建立专业燃料服务队

3年多来帮助企业节省煤炭340多万吨

本报讯 通讯员张朝康 记者朱维群报道：江苏从省到县各级燃料公司，抽调642人建立专业燃料服务队，实行管供、管用、管节约和管煤渣回收的“四管”服务，帮助企业合理利用能源。从1980年到现在的三年多的时间里，共帮助企业节煤340多万吨。

为了对企业耗能实行有效的帮助和监督，全省各地燃料公司的专业服务队，每人分片包干二三十个工厂的能源管理工作。这种服务队着眼于提高能源利用的社会效益，本身不收费不盈利。他们积极配合计划部门搞好燃料供应调度，开展“一条龙”代办运输和送货上门的服务活动。当企业遇到煤种不对路或供需紧张时，服务队尽可能协助串换煤种，调剂余缺。今年一季度，苏州等市因运输原因发生煤炭短缺，有些厂面临停产的危险。服务队逐厂调查，摸清库存，灵活调度，解决了燃眉之急。服务队还深入企业调查研究，开展查炉窑状况、查节煤潜力、查浪费原因的“三查”活动，帮助企业按先进、合理的

制止“多收乱要” 保护群众利益

四川全面清理非商品收费

编者按：目前，有一些地方和部门中，普遍存在着随意订立非商品收费项目和提高收费标准的现象，危害了群众的利益，引起群众的不满。这个问题应该引起有关方面的重视。四川省全面清理非商品收费，取得一定的效果，他们抓得很及时。其他地方的有关部门也应该对非商品收费进行一次认真的清理，以保护广大群众的利益。

本报讯 记者杨福田报道：目前，四川省全面开展清理和整顿非商品收费工作，取消了一批不合理的收费项目，调整、统一了一批非商品收费标准，使“多收乱要”现象受到一定程度的控制和纠正，保护了群众的利益。

物价部门管理的非商品收费，主要指文化、体育、教育、卫生、计量、广播、邮电、旅游、民政等部门的收费以及商业、二轻、社队企业等系统中与群众生活关系密切的服务、修理行业的收费。其中，有些收费项目是收费单位擅自规定的，有的不经有关部门批准，擅自提高了收费标准。

四川省各有关部门首先把群众意见较多的收费项目作为重点进行清理和整顿。成都市组织专人对27所中小学、职工学校、幼儿园和私人办的补习班进行调查，提出了《成都市教育方面各种收费的管理意见》，经市人民政府同意下发执行。并把查出

的超过收费标准的多收部分，退还给学生。乐山地区把住宿费、旅游交通费、医疗生活费、中小学杂费、缝纫加工费和家用电器修理费6个项目作为清理、整顿重点。还取消了车站广播找车费、牛奶卡片费等20多种明显不合理的收费项目。

在清理、整顿工作中，各地、各部门还抓紧对新项目收费标准统一制定和原有项目收费标准的调整工作。物价部门统一印制价目表，在店堂张贴，做到明码标价，便于群众监督检查。

英山轻工局作出四条规定 已清收职工欠款六万多元

本报讯 据湖北省英山县轻工局所属11户企业的统计，在1,500名职工中，拖欠公款的职工达345人，欠款总额7.5万余元。

英山县轻工局就职工拖欠公款问题作了四条规定：一、根据不同情况对欠款职工按月在工资中扣收，对擅自停扣者，扣发当月奖金。二、对职工所借公款，从今年11月1日起按6%的银行利率计收利息，从工资中扣收。三、本系统内职工，因互相调动所欠公款，采取转账办法清收。今后职工调动必须还清欠款，方能办理工资手续。四、对已调出本系统的职工欠款，主动与对方单位协商清收。截至10月25日，轻工局已收回欠款六万多元。

吴鹤鸣

建议抓紧收回调离人员借款

编辑同志：

我在工作中发现，一些调离原单位的人借支的公款，回收起来很难。

据统计，澧县80%的单位有个人借支，金额达20多万元，其中：调离人员借支额约15万多元，占借支总额的75%左右，借支时间有的长达几十年。前几年，我县也采取过不少措施，大小会议讲过，但收回无几。

为什么收回调离人员的借支这样难？一是原单位的领导和有关人员怕得罪人，认为调出的人等于“嫁出门的女”，都不愿出面“讨帐”；二是调进的单位认为给别单位收帐，是自找麻烦；三是部分人认为钱是国家的，拖欠没关系；四是有的“人死帐在”，有的帐在无着落。

目前，各地正进行机构改革，有些干部职工工作变动，往往老问题没解决，新调人员的借支问题又出现，建议各级党政、政领导重视这一问题，部门之间协同起来，尽快收回这些人的借款。

金忠祥

坚持十年植树种草 荒山披绿装

涪川县户均有林草十亩半

本报讯 记者郭汾祥报道：甘肃省涪川县，十多年坚持利用荒山荒沟种树种草，全县林木覆盖率已经从3%上升到20%，户均有林草十亩半，生态环境也开始改观，全县农林、牧业蓬勃发展，成为西北黄土高原绿化荒山荒沟的一个先进典型。

从七十年代以来，这个县大抓了荒沟荒山成片营造水土保持林，全县25



屏南县民办公助建电站

全县百分之八十三的农户用上电

保护森林 节省能源

集安县积极推广省柴灶

本报讯 记者高欣报道：全国改灶节柴试点县之一的吉林省集安县，积极推广省柴灶，有力地保护了森林资源。目前，全县已有2.7万户农民使用了新式省柴灶，占农户总数的80%多，一年节省的烧柴折合木材4万立方米。

去冬以来，集安县委委成有关部门深入7个乡镇，进行改灶试点工作，引导干部和农民算好改灶节柴效益帐，推广省柴灶工作很快在全县19个乡镇铺开。

万农业人口，人均有林1.6亩，共种植牧草7万多亩，户均有林草十亩半。种树种草促进了生态环境的改善和农、林、牧业的发展，1971年以来，全县林业收入达1,000多万元。



900多县市 完成种植业区划工作

9日闭幕的首次全国种植业区划经验交流会提供的材料表明：我国已有958个县（市）完成了种植业区划工作，占全国应进行区划县（市）的45%。

鲁南发电厂动工兴建

总装机容量为240万千瓦的山东鲁南发电厂，最近正式动工兴建。

这座大型现代化坑口电站是国家的重点建设工程。前期设计规模120万千瓦。第一期工程安装两台30万千瓦汽轮发电机组，预计于1985和1986年建成投产。

广东渔业丰收

广东省今年渔业获得丰收。据统计，1至9月，全省水产品总产量达584,000多吨，比去年同期的82.3%，比去年同期增长21.2%。由于渔业丰收，广东省各地的水产品市场上的鱼货量增加，品种多样，价格下降。

（据新华社）

山东黄金增产

本报讯 记者贾建舟报道：黄金产量占全国四分之一的山东省，截至本月6日止，提前55天超额完成全年黄金生产计划，比去年同期增产10.58%。

新华社南京11月12日电 中共中央宣传部副部长郁文11月5日在全国农村文明村(镇)建设座谈会上讲话,题目是《广泛深入持久地开展建设文明村(镇)活动》,摘要如下:

我们这次会议,根据党的十二届二中全会的决定和精神,着重反对农村中精神污染问题。精神污染的实际,就是散布形形色色的资产阶级和其他剥削阶级反动腐朽的思想,散布对社会主义、共产主义事业和对于共产党领导的不信任情绪。我们反对精神污染,就是要用马列主义、毛泽东思想去批判资产阶级和其他剥削阶级腐朽思想在人民中的影响,从而增强人们坚持四项基本原则的自觉性,坚定地走我们自己的道路,建设有中国特色的社会主义。我们建设文明村(镇),在全国农村开展社会主义精神文明创建,以至我们召开这次文明村(镇)建设的座谈会,也都是为了实现这个目的。

邓小平同志在二中全会的讲话中,虽然着重地讲了理论和文艺战线方面存在的问题。但是,小平同志提出这个问题的指导思想,是针对整个思想战线的,对于指导党在农村的思想政治工作,指导农村文明村的建设,都具有重大的现实意义和深远意义。

当前农村形势大好。已经开闢了的农业战线新局面,正在得到巩固和发展。去年召开了全国农村思想政治工作会议,今年中央又发出了二号文件,进一步推动了农村的思想政治工作。无论在农村党的建设、群众的思想政治教育、农村的精神文明创建等方面,都取得了新的成果。但是,必须看到,在实行对外开放、对内搞活经济的条件下,资本主义腐朽思想会侵袭到农村中来,农村中旧社会遗留下来的旧思想、旧东西,也会乘机死灰复燃。例如,封建迷信和宗教活动、封建宗族势力有所抬抬,还有赌博、偷盗、打架斗殴、乱占强占耕地盖私房、哄抢国家和集体的财物,以至拐卖妇女等现象。有些县、社剧团和民间艺人,演出一些低级庸俗甚至诲淫诲盗的坏戏。有些地方,严重刑事犯罪案件不断发生。这些事实说明,对农村中存在的精神污染现象也决不能低估。小平同志在讲话中指出:“加强党对思想战线的领导,克服软弱涣散状态,已经成为全党的一个迫切任务。”农村这块阵地,社会主义必须占领。我们要用共产主义思想清除形形色色的精神污染,克服资产阶级思想及一切剥削阶级思想的侵蚀。开展建设文明村的活动,就能

广泛深入持久地开展建设文明村(镇)活动

——中宣部副部长郁文在全国农村文明村(镇)建设座谈会上的讲话(摘要)

把抵制和清除形形色色的精神污染的斗争具体化、经常化,就能带动整个精神文明的建设,从而促进物质文明的建设。

建设文明村,就是建设具有中国特色的社会主义现代化新农村。根据这几年来经验,有些地方把目前文明建设的内容概括为“五治五变”,这就是:抓思想教育,治旧变新;抓文化科学,治愚变智;抓环境卫生,治脏变净;抓社会秩序,治乱变安;抓生产发展,治穷变富。各地的实践和这次会上交流的许多典型经验都证明,建设文明村的活动虽然刚刚开始,但已显示出它的强大生命力,初步看来,有以下八个方面:

(一)建设文明村的活动,有利于贯彻党的十二大提出的两个文明一起抓的战略方针,把党的战略任务和农民的切身利益结合起来。胡耀邦在十二大的报告中指出:“我们在建设高度物质文明的同时,一定要努力建设高度的社会主义精神文明。这是建设社会主义的一个战略方针问题。”建设文明村的活动,正是有利于把农村两个文明建设有机地紧密地联系在一起,从指导思想上、组织领导下、工作安排上都比较好地解决了长期未能解决的“两张皮”的问题,把精神文明建真正摆到党委重要议事日程上。

(二)建设文明村的活动,有利于加强和改进党在农村的思想政治工作。在今天新的历史发展时期,特别是实行多种形式联产计酬生产责任制后,对党的思想工作提出了新的要求。广大基层干部和党员感到“老办法不能用,新办法不会用,硬办法不敢用,软办法不顶用”;在一部分人中还存在着思想工作无用的错误认识。建设文明村的活动开展后,广大干部普遍反映,现在有了章法,心里就踏实了。实践证明,开展建设文明村活动,是在当前农村的具体条件下党的思想工作的一种创造。

(三)建设文明村活动,有利于农村的文化建设,使农民的精神生活丰富多彩,科学文化水平不断提高。广大农民物质生活有了改善之后,要求精神生

活也要有相应的提高。特别是青年农民已成为农村生产的主力,他们更加迫切要求丰富健康的精神生活。

建设文明村的活动,正是在这些方面较好地满足了农民群众的要求。在开展文明村建设的活动中,一些农村的农民主动集资兴办幼儿园、抓学龄前儿童教育,修整小学校舍,调整师资,普及小学教育,发展中学教育,开展扫除青壮年文盲活动。有的积极开展科普活动。有的在公社(乡)所在地和人口比较集中的小集镇建立文化中心(包括农民文化宫、图书馆、科普活动室、电视室、游艺室、体育场、广播网、宣传橱窗、阅报栏等);有的办起业余党校、农民业余学校,组织农民特别是青壮年农民群众学政治、学农业、学科学技术、学经营管理;有的积极开展有益于身心健康、丰富多彩的文体活动;有的自觉地做到晚婚晚育,计划生育。不少农民说:现在地下来回,听有听头,学有学头,看有看头,玩有玩头,日子越过越有奔头。

(四)建设文明村活动,有利于把共产党人移风易俗、改造社会的任务同清除我国当前农村社会生活和社会风气中存在的精神污染现象结合起来,促进社会风气和社会秩序的根本好转。广大农民迫切要求搞好社会治安、社会秩序,清除精神污染,转变社会风气,使农村有一个安定的、文明健康的生活环境,使大家能够安心地、专心致志地发展生产,建设社会主义现代化新农村。建设文明村活动搞得好的地方,一方面通过法制教育和制定乡规民约,使农民群众懂得遵纪守法,对一些不良风气起到了约束作用;另一方面,通过思想教育提高了农民群众的觉悟,农民敢于起来同危害国家,危害集体,危害人民利益的坏人坏事作斗争,这就起到了刹住歪风邪气,树立正气的效果。

(五)建设文明村的活动,有利于发扬农民的主人翁精神,使他们积极参加农村基层社会生活的民主管理。在农村,由于普遍实行多种形式联产计酬责任制,农民群众在经济活动中有了自主权。但是,农民

的民主权利不仅仅体现在经济生活中,而且要求把这种权利扩展到社会生活的各个方面,开展文明村建设活动,制定乡规民约和“五好家庭”条件,大家讨论制定,大家自觉遵守,正确地处理和解决人民内部矛盾,这就适应了农民群众对民主生活的要求,并使民主成为群众自我教育的好方法。它为农民群众直接参加农村社会生活的管理创造了条件。把农民群众的民主权利由经济领域扩大到整个社会生活,使农民自己教育自己,自己管理自己。这对于加强农村人民民主专政的建设,把建设高度社会主义民主的战略任务在基层逐步落实,具有深远意义。

(六)开展建设文明村的活动,有利于建立新型的、社会主义的人与人之间的关系。在文明村建设中,实行了党员、干部联系户制度,党员、干部与社建建立了经常的联系,了解农民的思想状况,帮助他们解决思想、生产、生活中的困难,从而进一步密切了党群、干群关系。“五好家庭”、“五好农民”活动的开展,使尊老爱幼、全家和睦成为道德规范。

(七)在有驻军的地方,军民共建文明村,还有利于改善和加强军政、军民关系。河北保定地区军民共建文明村活动开展得较早,效果也比较好,为军民开展共建文明村活动创造了经验。目前这个地区军民共建文明村的活动已发展到16,000多个。它既是新时期人民军队参与工作的重大发展,也是对地方精神文明建设的有力支持,并起到很好的示范作用。

(八)开展文明村建设,从长远来说,还有利于缩小城乡差别、工农差别和脑力劳动与体力劳动的差别,建设具有中国特色的社会主义新农村。总之,建设文明村建设的兴起,决不是偶然的,它是农村生产关系得到调整,生产力得到迅速发展,迫切要求改革上层建筑,使之更加协调发展的必然产物,也是农民物质生活富裕以后,迫切要求精神生活丰富起来的必然产物。

我们深信,随着建设文明村活动的深入开展,在建设具有中国特色的社会主义新农村和培育有理想、有道德、有文化、守纪律的社会主义新农民的伟大实践中,将不断取得新的丰硕成果。农村党的各级组织应充分认识认识建设文明村这一新生事物的战略意义,积极领导,热情扶持,稳步发展,讲究实效,把建设文明村(镇)活动广泛深入持久地开展下去。

纪念孙中山先生诞辰一百一十七周年

新华社北京11月12日电 首都各界人士今天上午在中山公园中山堂举行仪式,纪念伟大的革命先行者孙中山先生诞辰一百一十七周年。

全国人大常委会副委员长许德珩,全国政协副主席程潜、康克清、钱昌照、董其武、周培源、王光美、邓兆祥、叶圣陶,有关方面负责人平杰三、陈欣、彭友今、杨拯民、程思远等,参加了纪念仪式。

中山堂正面悬挂着孙中山先生的画像,画像两边和前面是长青的松柏和鲜花。全国政协副主席屈武主持纪念仪式。全国政协副主席胡子昂代表全国政协,民革中央主席王昆仑代表民革中央,中共中央统战部副部长杨静仁代表中共中央统战部,北京市副市长孙孚凌代表北京市人民政府,分别在孙中山先生像前献了花篮,廖梦醒献了花篮。

参加纪念仪式的还有:全国人大常委会委员马骥、孔从洲、林丽樵、赵忠尧、钱端升、爱新觉罗·溥杰、雷洁琼;全国政协常务委员王克俊、方荣欣、叶至善、叶笃义、孙承佩、严信民、李纯青、李铁铮、沈其震、张含英、赵子立、赵君迈、赵崇德、钟惠澜、聂真、徐逸槐、凌其翰、高天、黄维、黄鼎臣、梁漱溟;葛志成;

民革中央副主席、中常委、中委和候补中委郑洞国、吴茂荪、贾亦斌、王佩、许宝、苏从周、吴秀峰、何柱国、沈求我、张克明、陈建良、陈铭德、胡恒秋、周颀、黄启汉、傅学文、焦实高、廖运周、谭惕吾、王静如、方贤旭、宁光、刘瑞霖、李觉、李文瀚、杨春洲、沈性元、张丰甫、张廉云、陈逸尘、宗之发、罗西欧、骆介子、黄翔、徐国恩、湛小岑、颜明宜、刘甲楼;

全国人大代表、全国政协委员和有关人士田富达、庄明理、刘品一、李麟骞、杜建时、邹秉文、沈醉、宋伟斌、张素我、林盛中、徐明山、郭秀仪、唐振裕、黄然、黄苗子、韩咏华、唐鸿烈、刘春芳、李一平、李奇中、杨玉清、余湛邦、张知行、陈修和、文强、杨伯海、郝庭芝、方塘、彭鸿文、孙瑛、徐子清;

北京市各界人士许顺、吴惟城、浦洁修、叶恭绍、廖沫沙、陆宗达、邓季惺、夏朝步、巫宝三、丁寅南、林彤、关士雄、莫艺昌、王力、司徒基、陈炳基、吴益修、赵琪、赖种声、赵守南。

新华社北京11月12日电 上海、南京、广州、武汉各界人士今天分别举行仪式,纪念孙中山先生诞辰一百一十七周年。

上海市各界人士今天上午瞻仰了孙中山故居。上海市人民政府、市政协、中共上海市委统战部、民革上海市委委员会和中国福利会在孙中山先生遗像前献了花篮。前往瞻仰孙中山故居的有上海市人大常委会、市政协负责人李国豪、赵祖康、朱宗保、张承宗、谈家树、刘念智、宋日昌、杨士法、靖任秋、卢于道、徐以枋、叶叔华、刘良模、唐君远、董寅初、吴文祺等以及各界人士。

江苏省和南京市各界人士100多人今天上午在中山陵举行谒陵仪式。民革江苏省委副主任委员杭涛主持了谒陵仪式。江苏省和南京市人大常委会、江苏省和南京市人民政府、政协江苏省和南京市委员会、江苏省和南京市统战部、民革江苏省和南京市委员会,分别在孙中山坐像前敬献了花篮。

参加谒陵的有政协全国委员会副主席费孝通,江苏省和南京市大、政府、政协、统战部和各民主党派负责人以及各界人士刘树勋、李庆远、张锦武、钱钟韩、韦永义、高觉哉、欧阳惠生、左农、陈敏之、刘星汉、丁敏卿、房震、朱白鉴、马昭宏、周伯藩、李元庆、邓健中、范存慈、蔡惟康、史毅奇、曾人豪、郭文仁等。

广东省和广州市各界人士150多人今天上午在广州中山纪念堂举行纪念仪式,纪念仪式由民革广东省委员会副主任委员肖勇主持。广东省和广州市人民政府、政协广东省和广州市委员会、中共广东省和广州市委统战部、民革广东省和广州市委员会分别向孙中山先生铜像献了花篮。参加今天纪念仪式的还有:省人大常委会副主任殷美厚、黄友谋、罗雄才;省人民政府副省长李建安;省政协副主席黄康、廖似光、曾天节、郭翹然、陈祖诰、陈伊林、刁汾芳;市人大常委会副主任梁若兰;广州市副市长赖竹君;市政协主席罗培元、副主席李维纲、莫应。

中共广东省和广州市委统战部负责人陈文元、李静阳、赵文元、谭伟、陈亮;民革省、市委负责人袁元邦、冯伯恒、叶少华和陈一林。参加纪念仪式的还有各界知名人士程一鹤、李星川、廖厚因等。

政协湖北省委员会、民革湖北省委员会今天在《辛亥革命武昌首义纪念馆》举行仪式。湖北省副省长郭振邦、武汉市副市长高鹏程,政协湖北省委员会副主席史子荣、政协武汉市委员会副主席肖作霖,中共湖北省委统战部副部长陶海、武汉市市委统战部副部长王功安、民革湖北省委员会主委秦春波、武汉市委员会副主委孙家齐分别向孙中山先生遗像敬献了花篮。出席纪念仪式的还有:湖北省和武汉市的人大常委会、政协委员会、统战部、各民主党派和工商联负责人,辛亥革命老人,以及各界爱国人士、少数民族、台湾同胞、侨胞等100多人。

西藏自治区党委常委发扬艰苦奋斗精神

深入基层调查研究解决问题

本报讯 记者孙明振、祖伯光报道:西藏自治区党委常委发扬艰苦奋斗精神,经常深入到海拔四五千米的基层单位调查新情况,研究新问题,使各项决策更加符合西藏的实际,把全区工作不断提高到新的水平。从今年3月到10月底,平均每个常委到基层调查研究一个半月。

新的常委班子于今年初组成不久,便制定了进一步改进工作作风、工作方法的规定,要求每位常委一年下基层不少于两个

月。大半年以来,从藏北草原到喜马拉雅山麓,从西部的阿里高原到东部的原始林区,到处留下了他们的足迹。

畜牧业是西藏国民经济的大头。为了加快全区畜牧业的发展,区党委书记巴桑带领一个调查组到昌都、那曲等地进行实地调查,连续工作了69天,行程上万里。他和调查组的同志们常常沿着崎岖的山路,深入到农牧民的家中,同基层干部和群众促膝交谈,征询意见。晚上,有的地方没电,他们

就点上蜡烛工作。

区党委书记明法唐虽然年逾花甲,仍然带头深入基层。今年8月,他从内地开会回拉萨不几天,看到一些地区旱情严重的报告,他不顾自己的高原反应还没有过去,就下到山南和日喀则地区搞调查。当时他正感冒,仍然坚持着天天到田间、牧场和农牧民家中了解群众的生产和生活状况。有时回到住地赶不上吃饭,他就嚼着馒头、吃咸菜,每天晚上工作到一两点钟。回到拉萨,他根据了解到的新情况,及时召开了地委书记和专员会议,有针对性地部署全区的灾民工作。西藏地域广阔,通讯联络不便,仅靠听汇报、下文件的办法指导工作,往往拖延时间。因此,遇到重大问题,区党委负责同志经常不辞辛劳,奔赴现场加以解决。



万里会见参加国际羽联理事会的代表

新华社北京11月12日电 国务院副总理万里今天下午在人民大会堂会见了参加11月在这里举行的国际羽毛球联合会理事会全体会议的代

表们。万里代表中国政府和人民对参加会议的代表来自国表示热烈欢迎。宾主在一起进行了友好的谈话。

会见时在座有国家体委副主任徐才等。

黄华会见美国女作家安娜·林肯

据新华社北京11月12日电 人大常委会副委员长黄华今天上午在人民大会堂会见了美国女作家安娜·林肯和她的丈夫、已故美国总统一德拉宾·林肯的裔女艾德里安·林肯。今年是美国作家发表著名的《解放黑奴宣言》一百二十周年。黄华对客人们谈到,他很早以前就读过这篇宣言和林肯的其它著作,他一直对林肯总统怀有敬意。

王炳南会见和宴请美国客人

新华社北京11月11日电 对外友协副会长王炳南今天会见并宴请了由美中友协会长布莱克韦尔和由他率领的美国少数民族代表团领导人访华团。

偏关县推行“乡规民约”效果好

本报讯 山西省偏关县截至目前全县455个自然村有95%制订了“乡规民约”,收到良好效果。

偏关县推行“乡规民约”后,发生了四大变化:一、促进了农业生产的发展。城关公社磁窑沟大队过去打架斗殴、小偷小摸、赌博等现象严重。自从制订“乡规民约”后,打架斗殴很少发生,劳动出勤率大大提高,去年粮食总产量比前年增产22.2%。二、转变了社会风气。老营大队社员过去爱耍媳妇,总得花千元上下。自从“乡规民约”订上“结婚要新事新办,不要彩礼”的条款以后,已有10位姑娘出嫁,个个不要“彩礼”。三、加强了青少年教育工作。老营大队的郭所成、屈云两个小青年,过去经常起哄、打架,不参加劳动。自从制订“乡规民约”后,大队党支部、治保会按照“乡规民约”所订的条款,逐条给他们进行讲解,使他们受到教育,懂得了什么行为是美的,什么行为是丑的,增强了遵纪守法的自觉性,积极参加生产劳动。去年秋季,大队举办物资交流会时,他们两人拾到一块手表,立即交给公社,受到有关部门表扬。四、提高了计划生育的自觉性。大营大队在“乡规民约”订上“实行计划生育”的条款后,社员群众都做到自觉遵守。目前,全县有生育能力的共235人,全部采取了节育措施。

吴学谦会见伊拉克丹麦爱尔兰三国新大使

新华社北京11月12日电 国务委员兼外交部长吴学谦今天上午在外交部分别会见了伊拉克新任驻华大使拉希德、穆罕默德、赛义德、里法伊、丹麦新任驻华大使何泽高和爱尔兰新任驻华大使德莫特·帕特里

瑞士指挥同中央乐团合作演出

新华社北京11月12日电 正在我国访问的瑞士指挥多米尼格·卢根今晚上海在海影剧院指挥中央乐团交响乐队演奏了韦伯、莫扎特、勃拉姆斯等作曲家的作品,受到首都音乐爱好者的欢迎。

35岁的卢根曾在列昂纳特·伯恩斯坦和小泽征

尔等著名指挥的指导下学习。他指挥过本国以及美国、日本、联邦德国的交响乐队。这次访华期间,他还指挥上海交响乐团演出。文化部艺术局副局长黎华和瑞士驻中国大使汉斯·穆勒出席了今晚的音乐会。

近几年来，异化成为我们某些报刊和出版物中的时髦名词。有的文章认为，这不光是文艺理论的问题，而且是整个马克思主义理论的问题，也不光是理论问题，而且是现实问题。据说这种现实意义就在于，异化问题是“社会主义实践提出来的”。“社会主义还有没有异化？社会主义应该是消灭异化，但它究竟是是不是已经消灭了异化，没有异化呢？我想我们应当承认，实践证明还是没有异化。不仅有思想上的异化，而且有政治上的异化，甚至经济上的异化”。

这些观点，是在马克思主义的名义下提出来的。有的时候说，“不能讲要在四个坚持的前提下解放思想，而是应当反过来，只有坚持解放思想，才能坚持社会主义。”似乎我们的社会主义实践非但不能以坚持马克思主义为前提，反而坚持马克思主义会阻碍解放思想和社会主义实践；有的时候又说，现在，“我们需要‘回到马克思主义’”，似乎我们的社会主义实践离开了马克思主义。这里涉及到所谓“社会主义的异化”同社会主义实践、同马克思主义的关系。本文将主要围绕这个问题谈一些意见，并就教于主张“社会主义的异化”的同志和其他同志。

一

异化一词早在马克思以前就已出现。从1845年春写作被恩格斯称为“包含着新世界观的天才萌芽的第一个文件”的《关于费尔巴哈的提纲》，到1848年和恩格斯共同写作《共产党宣言》，是马克思全面创立唯物史观理论的时期。在这以前，他曾先后接受黑格尔和费尔巴哈的影响。黑格尔在《精神现象学》的序言中写道：“精神自己变成了对象，因为精神就是这个对象变成他物、或变成它自己的对象和扬弃就是这个他的运动。”“先将自己予以异化，然后从这个异化中返回自身，这样，原来没有经过过的外部才呈现出它的现实性和真理性，才是意识的对象。”“精神异化成为对象，然后从这一异化中返回自身即达到所谓绝对精神，这里贯穿了深化的辩证法思想，但是又非常清楚地暴露出唯心主义的性质。费尔巴哈用异化理论批判宗教，认为“神是人的本质的异化”。他发挥人本主义的观点，主张消除人的本质异化作为神状况，把人的本质还给人自身，而人的本质就是人自身。显然，费尔巴哈的人本主义是同它的直观的唯物史观相联系的。在受到黑格尔的影响的时候，马克思在写于1840年到1841年的《德谟克利特的自然哲学和伊壁鸠鲁的自然哲学的差别》中，肯定现实是“本质的异化”^①。接着费尔巴哈的影响，马克思开始把异化概念运用于分析社会，揭露尘世中的人的“自我异化”。这一时期的工作在今天引起世界各国人们从不同方面予以注意的著作，就是《1844年经济学哲学手稿》。在马克思思想的发展过程中，《手稿》成为一种历史性的标志：它一方面表现了马克思同费尔巴哈的联系，一方面表明马克思正在离开费尔巴哈继续前进，走向唯物史观历史观。我们恰恰应该从这一种历史过程中来考查和评价其中关于异化问题的观点。《手稿》“从当前的经济事实出发”第一次提出了异化劳动的四种基本规定，认为无产者的劳动异化是一般劳动者劳动异化的顶点。他说，工人通过异化的、外化的劳动生产出发劳动给劳动者不人的，站在通过异化的外化的这个劳动的关系，工人同劳动的关系，生产出资本家同这个劳动的关系，私有财产是外化劳动即工人同自然界和自身的外在关系的产物、结果和必然后果。《手稿》也谈到社会生活其他领域如宗教、家庭、国家、法、道德、科学、艺术等诸领域的异化的多种形式，但同时指出，它们“不过是生产的一些特殊的方式，并且受生产的普遍规律的支配”^②。换言之，生产活动的异化即劳动异化，是一切异化形式的基础。《手稿》中的劳动异化，是和压迫、剥削、私有财产同在一起的。在同样的意义上，劳动异化即各种形式异化的基础的消除，也是和消灭压迫、剥削、和使社会从私有财产下得到解放同在一起的。因此，马克思说：“社会从私有财产等等的解放，从奴役制的解放，是通过工人解放这种政治形式表现出来的，而且这里不仅涉及工人的解放，因为工人的解放包含全人类的解放；其所以如此，是因为整个奴隶奴役制就包含在工人同生产的关系中，而一切奴役关系只不过是这种关系的变形和后果罢了。”^③他得出了这样的结论：“共产主义是私有财产即人的自我异化的积极的扬弃”^④。

在马克思主义的另一个纲领性文献《共产党宣言》中，在与此先后问世的一系列马克思主义经典性著作中，都没有出现过异化概念。《资本论》用了异化概念，但仅限于描述资本主义制度下资本和雇佣劳动的关系，说明资本主义生产方式的历史的暂时性。他说，资本从劳动异化而又支配劳动，“是资本主义生产过程事实上的基础或起点”^⑤。他把资本主义下资本、利润、利息、地租、工资都看作是劳动异化的不同形态，指出这些异化形态掩盖着剥削剩余价值的真相。异化劳动是资本主义生产方式所固有的。异化劳动就是雇佣劳动。关键在于巨大的物的权力不归工人所有，而归人格化的生产条件即资本所有，“这种错误和颠倒真实的，而不是想象的，不单是存在于工人和资本家的观念中，但是很明显，这种颠倒的过程不过是历史的必然性，不过是从一定的历史出发点或基础出发的生产力发展的必然性，但决不是生产的某种绝对必然性，倒是某种暂时的必然性”^⑥。这时异化劳动的概念，已经只是而且只能理解为马克思剩余价值学说中的一个具有特定含义的概念了。

从创立唯物史观前夕的《1844年经济学哲学手稿》到唯物史观伟大的代表性著作《资本论》，可以清楚地看到马克思思想发展过程中异化概念演变趋势和线索：它越来越被限制在一个特定的范围之内；在严格的科学意义上，异化就是指雇佣劳动异化。

作为唯物史观历史观的创始人，马克思从来没有越出这个范围谈论异化，更没有谈到所谓社会主义的异化。恰恰相反，在创立唯物史观历史观的过程中，在批判黑格尔和费尔巴哈的异化观的时候，他同时对自己“以前的哲学信仰”进行“清算”，指出异化只是“暂时还用一下”的“哲学术语”^⑦。他坚决地

反对青年黑格尔派滥用异化概念，“把一切现实的关系和现实的个人都预先宣布为异化的”，“把这些关系和个人都变成关于异化的完全抽象的词句”^⑧。在肯定《黑格尔法哲学批判序言》和《论犹太人问题》为唯物史观创立指出了道路的时候，他指出，“但当时由于这一切还是用哲学术语来表达的，所以那里所见到的一些习惯用的哲学术语，如‘人的本质’、‘类’等等，给了德国理论家们以可乘之机去不正确地理解真实的思想过程并以为这里的一切都不过是他们穿旧了的理论外衣的翻新”^⑨。马克思是经过黑格尔、费尔巴哈走向唯物史观历史观、剩余价值理论和科学社会主义学的。马克思完全没有料到，他已经克服的黑格尔和费尔巴哈的理论错误，他尖锐地批评过的青年黑格尔派的理论错误，在他身后，竟然被许多资产阶级理论家重新拣起来攻击马克思主义。他更没有料到，在他梦寐以求的社会主义已经在中国实现几十年之后，这里还出现了在“回到马克思主义”的旗帜下倒回到费尔巴哈甚至费尔巴哈以前的情况，用他的名义来重复被他抛弃的东西；他用来自批判资本主义的概念，现在却被一些人作为批判社会主义的武器了！

二

论者一再告诉人们，所谓异化，就是异己化，“就是主体在发展的过程中，由于自己的活动而产生出自己的对立面，然后这个对立面又作为一种外在的、异己的力量而反过来作用于主体本身”，就是“本来是属于自己的东西，脱离了自己，变成了异己的、敌对的东西”。即使这样一种对于异化的解释是可取的，它也只是在私有制、特别是资本主义私有制下，才具有必然性和包罗万象的意义。如果把异化运用于社会主义制度本身，认为它是社会主义实践“自己的活动”的产物，赋予它和资本主义条件下同样的必然性和包罗万象的意义，那就离开事实太远了。

把异化概念使用的范围无边无际地扩大，提出“社会主义的异化”的理论前提，是否认马克思一再强调的异化同私有制、特别是资本主义私有制的必然联系，否认异化这一社会现象是历史地形成并且历史地消失的现象。这有点象马克思批评青年黑格尔派时说的那样，“把任何一个客体或者关系都说成是与它相异的东西，是我的异化”^⑩。下面这段话，和马克思批评的青年黑格尔派的错误，不是很相似吗？“现在看起来，废除私有制，消灭剥削，是一个很重要的问题，但是不等于这个问题解决了以后，社会上一切问题都没有了，人就完全进入自由王国”^⑪。还会没有，因为人们还不能对社会发展的规律不完全认识，还有盲目性，还会产生一些问题，因此还会陷入某种不自由的状态。据我看，在这个问题上，毛主席有发展。毛主席说：‘人类的历史，就是一个不断地从必然王国向自由王国发展的历史。这个历史永远不会完结。’”^⑫毛泽东同志原来讲的是人类认识和改造客观世界的历史。这个历史当然永远不会完结。上段话中却引用毛泽东同志谈论另一范畴问题的话来证明自己所讲异化的历史永远不会完结的观点，不能认为是一种郑重的科学的态度。如果认为只有“社会上一切问题都没有了”，人“完全进入自由王国”才可以消除异化，那么，只有没有人、没有社会的地方才有异化。按照这种观点，异化和人类似同在，人类等等异于异化。这样，异化就作为完全可以随心所欲地使用的超历史的、永恒的抽象而被绝对化了。

在谈论“社会主义的异化”的文章中，异化已经真正成为囊括一切的概念。从森林火灾到毁林开荒，从谈论生态平衡到工业污染，都被看作是“社会主义的异化”的例证。社会主义的思想领域、政治领域、经济领域都在异化。不仅是个别干部“从人民的公仆变成人民的老爷”，而且政府也在异化，“政府变成了老爷，不受人民控制了，变成了异己的力量，这就是异化，政治上的异化”。所谓政治上的异化还包括说，“本来是受压迫的党，变成了执政的党，地位地起了变化，就可能脱离群众、脱离人民的危险，可能异化”，“变成贵族老爷”。在所谓思想异化中又包括马克思主义的异化：“马克思主义本是解放思想的，但是它在发展的过程中，可能会被某些人变成教条主义”。这样，解放思想的工具就变成束缚思想的枷锁。如果允许我在这里用一个有些生僻的哲学术语的话，这就是马克思主义的“异化”。总之，我们一再重申和坚持，写入党章和宪法，保证我国社会主义事业取得伟大胜利并得到全国各族人民一致拥护的四项基本原则中的几乎所有内容，都在异化。

这样一种概括当然是我们无所不接受的。我们的党员、干部中，的确有人以权谋私，有的也可以说从人民的公仆变成了人民的老爷。过去有这种事情，现在也有这种事情，将来仍然难免会有这种事情。但这同说明我们党和政府的性质，完全是两个范畴的问题。在国际共产主义运动中，已经存在政党或工人阶级内部的某些派别发生蜕变的先例是存在的。这种现象的发生固然同工人阶级及其政党的经验和成熟程度有关，但却不是工人阶级及其政党自身的必然产物。马克思、恩格斯在批判第一国际中蒲鲁东主义、工联主义、巴枯宁主义的时候，在批判拉萨尔主义、杜林主义的时候，都没有使用过异化一词。恩格斯曾经这样谈到第一国际内部的斗争，说“什么乱七八糟的人都站到国际里来了”^⑬。马克思和恩格斯明确地把他伯恩施坦等人称为“小资产阶级”的代表”^⑭。列宁和他所领导的布尔什维克党，曾经同第二国际一些政党发生决裂。他在这时进行批判的时候使用了最严厉的语言，但同样没有使用异化一词。他反复告诫人们的是：“机会主义是资产阶级对无产阶级的影响的表现，是资产阶级的工人政策，是无产阶级周围的一小部分分子同资产阶级的联盟。”^⑮“机会主义这样形式上属于工人党这一情况，丝毫也不能抹杀这样一个事实：机会主义者客观上是资产阶级的政治队伍，是资产阶级影响的传播者，是资产阶级在工人运动中的代理人。”^⑯马克思主

卫建林

义当然可能被从“左”的或右的方面加以歪曲，这个情况今天也还没有结束。正如我们党随着历史的发展而发展，不断改善自己的领导方法、领导作风一样，马克思主义同样需要随着历史的发展不断丰富和发展。但是这里无论哪一种情况，都不是异化，都不能归结为马克思主义自己的活动产生了自己的对立面。既然认为“社会主义实践”提出了异化问题，把社会主义实践理解为主体“由于自己的活动”必然地和不断地产生自己对立面的过程，而且把这种看作是不可摆脱的规律，还有什么理由必须坚持社会主义，坚持四项基本原则呢？这种根本违反历史和现实的观点，在理论上是不能令人信服的，在政治上是有害的。

据说该异化是一个“世界性问题”。还应该给予补充：谈论社会主义异化也未必不是一个世界性问题。这没有什么可怕。我们完全不必因此而顿生畏惧之心，仅仅听任别人来进行谈论异化问题的权力。这只是要求我们在马克思主义指导下进行深入的研究罢了。马克思的《1844年经济学哲学手稿》在本世纪三十年代初公开出版以后，曲解马克思关于异化问题的观点，否定马克思主义的完整学说和革命精神，已经成为西方资产阶级学术界的一针强心剂。漫无边际地扩展异化概念的范围，用心理状态的描述或者从语源学的角度来解释异化，拒绝或回避造成异化和消除异化的社会历史条件，可以说是他们的一个基本特征。直到现在，他们还在用自己的一套异化理论来取消社会主义和资本主义的根本界限，否定社会主义和它的辉煌前途，宣传剥夺资产阶级的生产资料并没有能消除异化，社会主义制度中的异化象资本主义制度中的异化一样严重，或者比资本主义制度中的异化还要严重。一个投身于中国社会主义实践并且真诚信仰马克思主义的人，最低限度总不应该满足于重复他们的观点吧。

三

“社会主义的异化”的观点影响到思想界、文学界的许多方面，特别是直接影响到社会主义文艺事业。所谓文艺的异化或者异化的文艺，是和“社会主义的异化”同时并且作为它的一个组成部分提出来的。“我们的文艺是人民大众的文艺，是人民的文艺，它是植根于人民群众的土壤中的。文艺的花朵是供人民欣赏的，文艺的果实是供人民享用的。我们的文艺应该满足人民精神上的需要。如果离开这一点，文艺也会异化。”“我们的文艺是为人民的，但错误的路线、错误的领导方法、错误的创作思想、错误地处理文艺和政治的关系，也会使文艺脱离人民，成为异化的文艺。”^⑰这里有两个问题，需要专门加以说明。

第一，我们的文艺是为人民服务、为社会主义服务的文艺。离开“为人民”的文艺，必然是离开社会主义的文艺。这同我们的时代的、社会的特点是根本不相容的；这样的文艺当然存在。现在不仅有程度不同地散布资产阶级、小资产阶级和其他非无产阶级思想情绪的文艺，而且有小资、诽谤和攻击社会主义的文艺。即如直到最近仍然受到批评的中篇小说《晚霞消失的时候》，宣传宗教的虚妄信仰，就属于脱离为人民服务、为社会主义服务轨道的文艺。诸如此类的现象，无法用所谓社会主义异化或者社会主义文艺异化的观点得到解释。当然，我们也没有看到主张“社会主义的异化”的文章来这样进行解释。同样，在“左”倾指导思想下出现的文艺观点或文艺作品的错误，也无法用这种观点做出科学解释。出现这些现象，当然可能是由于“错误的路线、错误的领导方法、错误的创作思想、错误地处理文艺和政治的关系”中的某一

正确对待西方现代主义美学原则

胡 垵

近几年来在我国文艺界出现了所谓“现代派热”，有的甚至以现代主义是“我国文艺发展的道路”。因此，如何正确认识和对峙西方现代主义美学原则是文艺理论战线的一个重要问题。

现代主义文艺思潮是一种复杂的社会现象，其中包含有政治倾向、思想观点、艺术主张各不相同的文艺流派。但是，现代派有某些共同的美学原则，大体可以概括为以下四点：

第一，在艺术与现实的关系上，主张文艺表现“自我”，反对文艺反映现实，把艺术创作中表现“自我”与反映现实对立起来。我国文艺界有的文章号召作家“要强烈地表现自己”，“顽强地表现他自己的一个赤条条的‘我’！”^①

第二，在艺术创作中艺术家们的感性与理性的关系上，主张表现艺术家的“直觉”和“下意识”，否定理性在艺术创作中的地位和作用。他们认为文艺创作“光凭自觉意识就是死光棍一条”，所以“一要”和“不由自主的”“自发的”“意识”打很久的交道”^②。

第三，在艺术的内容与形式的关系上，片面追求形式的“创新”，主张形式

就是内容，反对艺术表现一定的社会内容。有的文章主张“追求形式上的流动美和抽象美”，“逐步地脱离‘具象艺术’走向‘抽象艺术’”^③。

第四，在艺术发展中继承与革新的关系上，否定过火时代的优秀艺术传统，主张离开继承的所谓“创新”。有的文章提出要突破“传统的审美原则”，否定现实主义文艺理论。

现代主义文艺理论是资本主义制度

种或某几种原因造成的。但是，没有任何根据把所有这些错误归之于社会主义文艺本身，认为这都是社会主义文艺由于自己的运动而必然发生的。如果果真可以得出这样的结论，那又何必坚持文艺为人民服务、为社会主义服务的旗帜！

第二，提出文艺异化的前提是“社会主义的异化”。既然这样，势必有一个在异化天平上的文艺同社会主义实践的关系问题。既然社会主义已经在经济、政治、经济各个领域发生异化，结论就只能是，拒绝反映所谓社会主义异化的文艺等于是异化的文艺，只有“对现实生活的异化”“提出抗议和批评”的文艺才是非异化的文艺。社会主义文艺防止异化或者说健康发展的道路，原来只在这里：“抗议和批评”所谓社会主义异化，“抗议和批评”提出了这种异化问题的社会主义实践。

这里涉及到应该怎样对待我们党和国家工作中的缺点错误。社会主义制度的优越性之一，不仅在于它集中代表最广大人民群众的利益，有马克思主义思想的指导，因而能够避免资本主义制度内在地具有的、不可避免的错误，而且在于能够在社会主义制度范围内，通过发展和完善社会主义制度，自己发现和纠正各种错误。从我们党的十一届三中全会到六中全会通过历史问题决议，就是党进行批评和自我批评的过程。“文化大革命”的错误，以前长期存在的“左”倾错误，都是在党的领导下、通过发展和完善社会主义制度，而不是通过宣传和实践什么社会主义异化的理论，得到纠正的。几年前受到批评的小说《在社会的档案里》、《调动》，一方面以某些局部的真实揭露了人们社会中的阴暗面，另一方面却把这种阴暗面产生和存在的原因归之于社会主义制度本身，用主张“社会主义的异化”的文章的哲学语言来说，归之于社会主义实践“自己的活动”，这就不能不在整体上违背真实。小说《在同一地平线上》把我们的社会描写成为一个“满地都是火，彼此都不能容忍另一个存在”的社会，为了“从最低点爬起来”，就要象“孟加拉虎”那样去进行生存竞争。“晚霞消失的时候”的错误不仅在于宣传宗教信仰，而且在于把这种宗教信仰描写为对于社会主义制度毁灭之后的必然依归。有些作品的错误倾向并不明显或者尚未达到严重的程度，但是把现实生活中诸如走后门、拉关系一类阴暗面描写得似乎无法在社会主义制度的范围内得到克服，都同样走到了离开历史发展客观进程的地步。这样一些错误，从不同方面告诉人们，所谓社会主义异化的观点，正在怎样自觉不自觉地给某些缺乏马克思主义常识的文艺工作者所接受，渗透到他们的创作实践中去，使他们在观察和反映现实的时候陷入迷误。在这种情况下，当然看不到我们时代社会运动的基本潮流，看不到人民在党的领导下所从事的历史创造活动的伟大意义，谈不上正确地反映我们的社会，包括正确地反映其中的阴暗面。

所谓社会主义的异化，无论是社会主义实践在思想、政治、经济领域的异化，还是在文艺上的异化，所有这些说法都是站不住脚的。共产主义的实现，将使异化和它赖以存在的资本主义制度，从人类历史上一笔勾销。这就是历史已经在证明和还将继续证明的结论。

注释：

- ① 《马克思恩格斯全集》第40卷第231页。
- ② 《1844年经济学哲学手稿》，《马克思恩格斯全集》第42卷第121页。
- ③ 同上书第101页。
- ④ 同上书第120页。
- ⑤ 《资本论》第1卷，《马克思恩格斯全集》第23卷第626页。
- ⑥ 《经济学手稿》，《马克思恩格斯全集》第46卷（下）第360—361页。
- ⑦ 《德意志意识形态》，《马克思恩格斯全集》第3卷第316页。
- ⑧ 同上书第316页、317页。
- ⑨ 同上书第261—262页。
- ⑩ 《致奥、倍倍尔（1873年6月2日）》，《马克思恩格斯选集》第4卷第410页。
- ⑪ 《给奥、倍倍尔、李卜克内西、德、白拉戈等人的通告信》，《马克思恩格斯全集》第19卷第187页。
- ⑫ 《机会主义和第三国际的破产》，《列宁全集》第21卷第424页。
- ⑬ 《第二国际的破产》，《列宁全集》第21卷第223页。

*

但是，这种理论的错误在于：把感性与理性对立起来，割裂开来，完全否定理性在创作中的作用，否定文艺家们的世界观对于创作的指导和制约作用。而马克思主义的文艺理论则认为艺术形象是“理性和直觉、思想和感情和逻辑地结合在一起而创造出来的”(高尔基语)，从而正确地解决了艺术创作中艺术家的感性和理性、直觉和认识的辩证关系。

再次，现代主义美学强调艺术形式，重视艺术形式，追求形式的创新也有其合理的方面。但是，这种理论片面地强调调形式，把形式与内容等一起来就是完全错误的。这样必然导致形式主义，否定艺术的思想性，而马克思主义的文艺理论则认为艺术内容与艺术形式既有联系又有区别，但不能把二者割裂开来，也不能把二者等同起来。在内容与形式的矛盾统一中，内容决定形式，形式又反作用于内容。对一部文艺作品来说，应当把进步的思想和完美的艺术形式统一起来。这就是正确地解决文艺作品的内容和形式的辩证关系。

最后，现代主义美学强调艺术的创新。如果从艺术必须具有独创性来说，也是有其合理的因素。但是，这种理论完全否定传统，否定人类过去创造过的一切优秀的文艺遗产，则是完全错误的。而马克思主义文艺理论则是站在继承的基础上扬弃创新的。

近年来，在我国有一些文章竭力鼓吹现代主义的美学原则，用以否定和代替马克思主义的美学原则，这是极为错误的。

我们的文艺是为人民、为社会主义服务的文艺，这样的文艺只能以马克思主义文艺理论为指导，而不能以现代主义文艺理论为指导。

(转载自10月27日《甘肅日报》，本报有删节)

联合国安理会发表声明

呼吁各方在黎北部停止敌对行动

新华社联合国11月11日电 联合国安理会主席尼克托，高奇今天下午代表安理会发表声明，呼吁有关各方立即停止在黎巴嫩北部的敌对行动。

高奇对目前黎巴嫩北部的军事事态发展表示不安，因为在那里发生的敌对行动已经并正在给那里的人造成严重的苦难。

声明说，安理会要求有关各方采取和平手段，而不要采取威胁或者使用武力解决它们之间的分歧。

声明宣布：“安理会将继续以极大的注意力观察黎巴嫩局势的发展。”



11月11日，几名巴解组织的抵抗战士驾着吉普车，打着“胜利”的手势，在黎巴嫩特里波利北部巡逻。

阿拉法特说他不能离开特里波利

拒绝卡扎菲建议 要求苏联给予支持

新华社大马士革11月11日电 特里波利消息：巴解组织执委会主席阿拉法特今天和昨天在特里波利对记者发表谈话时都表示，在巴解组织和巴勒斯坦人民每天都面临危险和死亡威胁的时候他不能离开特里波利。

阿拉法特今天在特里波利对突尼斯记者说，叙利亚军队在准备新的攻势，但是巴解组织不是一个可以攻占的军事基地，而是1.5亿阿拉伯人民的革命事业，这是用军事手段所不能消灭的。他说，在特里波利的这场战斗中巴解组织的历史上是最艰难的一次，这是一场保卫巴勒斯坦独立自主的战争。他说，当巴解组织每天都面临死亡威胁的时候，他不能离开。

阿拉法特昨天在接受记者时说：“我不是一位总统，我是一个自由战士。当我的人民面临死亡危险、阴谋与威胁的时候，我的责任就是同他们在一起。”他还说，他到特里波利是暂时的，一旦局势好转他将回到巴解组织在突尼斯的总部去。

阿拉法特的这些谈话是针对特里波利市长阿希瓦尔、达耶赫和黎巴嫩前总理、巴解组织“民族拯救阵线”负责人卡拉米分别要求他离开特里波利，以避免进一步发生流血事件而发表的。

黎巴嫩伊斯兰统一运动领导人谢赫·赛义德·沙班今天在特里波利表示，他们欢迎阿拉法特留在特里波利。他说：“阿拉法特是走是留应由他自己来决定，他有权呆在他愿意呆的地方。”

他还表示，他的组织所属战士将同阿拉法特的部队并肩战斗。

据报道，特里波利地区昨晚和今天上午在出现短暂的平静之后，今天下午战火又起。据巴解反对派在叙利亚和利比亚阿拉伯的支持下用大炮和火箭向阿拉法特部队在巴达维军营的阵地进行了三个小时的轰击，造成数十人伤亡。

新华社大马士革11月12日电 特里波利消息：从昨晚到今天，特里波利及其周围地区除有零星空袭外，局势又恢复平静。特里波利市内的商店开门营业，市民趁机上街购买东西。

阿拉法特依然留在特里波利。据巴解通讯社报道，阿拉法特已拒绝了利比亚领导人卡扎菲要求他离开特里波利到利比亚的建议。为了继续维持停火，阿拉法特今天要他的顾问哈立德·哈桑打电话给沙特阿拉伯和科威特的外交大臣，要求他们动员巴解中的反对派及其盟友解除对巴达维军营的包围，为有关各方开始谈判创造条件。

昨晚，有人向阿拉法特的住所扔炸弹，炸弹在离他的住所20米的地方爆炸，没有造成伤亡。

新华社莫斯科11月11日电 巴解组织执委会主席阿拉法特在致安德罗波夫的十月革命节的贺电中，希望苏联和安德罗波夫本人“给巴勒斯坦解放组织和巴勒斯坦人民一切必要的援助和支持，以帮助巴勒斯坦人民渡过目前这个历史上的危险阶段”。

巴勒斯坦群众悼念死难者

新华社大马士革11月11日电 据约旦电视台报道，约旦河西岸和加沙地带的巴勒斯坦群众今天晚上在清真寺为在黎巴嫩被杀害的巴解组织领导人举行悼念活动，并谴责叙利亚和利比亚对巴勒斯坦人民的屠杀。

葛罗米柯对叙外长说必须恢复巴抵抗运动统一

苏驻突大使表示支持阿拉法特为首的巴解组织

新华社莫斯科11月11日电 据塔斯社报道，苏联外长葛罗米柯今天在叙利亚外长哈达姆会谈时强调：“迫切需要和不容缓的是，克服纷争，恢复巴勒斯坦抵抗运动队伍的团结，以使其继续作为近东反帝斗争中的一个积极力量。”

在为哈达姆举行的宴会上葛罗米柯同样强调了苏联的这一立场。塔斯社没有报道哈达姆对这个问题的态度。

葛罗米柯在宴会上讲话时重申苏联最严重地警告策划扩大对黎巴嫩武装干涉的人，谴责美国对叙利亚施加压力。

哈达姆在宴会上讲话时强调：“叙利亚将用自己的一切力量和能力来坚决地区别旨在损害其独立的任何企图，抵抗可能遭到任何侵略行径。”他说，美国和以色列的威胁不能削弱这种决心。

他表示，叙利亚将支持黎巴嫩全国和解对话会议为使其

色列侵略军和多个国家撤出黎巴嫩以及使这个国家取得民族统一所作的努力。

他重申叙利亚支持巴勒斯坦人民的合法民族权利。

哈达姆还说，在中东局势的关键时刻，叙、苏进行协商特别重要，苏联的援助使叙利亚“有可能抵抗侵略”。

哈达姆是应苏联政府邀请于10日前来进行工作访问的，他已于今天离开工作访问。

新华社突尼斯11月11日电 据巴解通讯社报道，苏联驻突尼斯大使基琴科昨天表示，苏联支持以阿拉法特为首

的巴解组织，不允许把这个组织消灭掉。

基琴科是在这里会见巴解组织驻突尼斯代表巴拉维时说明了苏联政府的上述立场。

苏联大使还要求阿拉伯各国加强团结，消除分歧，以便共同对付以色列的侵略。

该通讯社报道说，法塔赫中央委员会10日同苏联领导人就黎巴嫩北部的严重局势交换了“极其重要的”信件。法塔赫在给苏领导人的信中要求苏联对叙利亚施加更大压力，以便制止流血事件，避免削弱巴解组织。

美国人侵犯尼加拉瓜迫在眉睫

奥尔特加访问委内瑞拉时说

新华社加拉加斯11月11日电 尼加拉瓜领导人奥尔特加11日在访问委内瑞拉时指出，美国对尼加拉瓜的入侵已经迫在眉睫。

奥尔特加在委内瑞拉总统埃内斯托·桑切斯会谈时向他介绍了尼加拉瓜可能遭到入侵的危急形势。他说，美国正在加紧对尼加拉瓜的军事包围，美国的战舰正在向尼加拉瓜海岸靠近，5,000名美军已经在尼加拉瓜的邻国哥拉斯基塞。美国人侵犯现在只是“找借口和下命令”了。奥尔特加表示，尼加拉瓜准备动员全国抵抗和人民战争来对付任何入侵。

据新华社波哥大11月11日电 尼加拉瓜执政委员会协调员丹尼尔·奥尔特加今天在这里说，尼加拉瓜的反政府武装力量对尼加拉瓜政府来说并不是真正的危险，尼加拉瓜的真正敌人是美国。

奥尔特加今天到达哥伦比亚，他是同哥伦比亚总统贝坦库尔进行3多个小时的会谈后发表上述谈话的。

他说：“美国打不败我们，但是我们希望和平解决冲突，我们希望避免同我们的邻国和美国发生对抗”。

奥尔特加也谈到了在尼加拉瓜的外国军事顾问问题。

他说，外国军事顾问的滞留很大程度上取决于美国对尼加拉瓜的态度。

据报道，奥尔特加向贝坦库尔总统递交了尼加拉瓜给孔塔多拉集团的一份文件。文件包括四项建议：（一）关于保证美国和尼加拉瓜之间和平安全的条约草案；（二）关于洪都拉斯和尼加拉瓜之间建立和平、友谊和合作的条约草案；（三）关于和平解决萨尔瓦多内部冲突的条约草案；（四）关于在中美洲国家之间维持和平和安全并建立友好合作关系的条约草案。

奥尔特加目前正在对孔塔多拉集团国家进行访问，向这些国家的领导人通报中美洲的紧张形势和美国入侵尼加拉瓜的危险性。他已访问了墨西哥和委内瑞拉，明天将前往巴拿马。

新华社马尼拉11月11日电 美国总统的中美洲特使斯通10日在尼加拉瓜首都马那瓜同尼加拉瓜领导人奥尔特加会晤了90分钟。

会晤之后，斯通说，他已经告诉奥尔特加，美国认为所有尼加拉瓜人都应该有机会同桑地诺政府交换看法。

奥尔特加说，他和斯通的会晤没有能够缓和中美洲的紧张局势。关于斯通所指的尼加拉瓜政府同反政府武装力量之间的“内部对话”，奥尔特加表示不同支力量谈判，因为它是美国人为制造出来的。



十一日，纽约一些群众在街头抗议，反对美国干涉中美洲事务。美国从中美洲撤出。传真照片（新华社发）

日本在野党认为里根访日加强了日美军事同盟

里根表示要改善同中国关系又说“不抛弃”台湾当局

新华社东京11月12日电 美国驻东京特使里根结束了对日本的访问，今天上午离开东京飞往南朝鲜。里根的亚洲之行引起日本在野党的不安和反对。

昨天晚上，里根在东京发表电视讲话时再次强调，西方国家面临着苏联的威胁。他说：“我们必须相信苏联采取现实主义的想法，如果那是苏联和我们的想法相同，那是错误的。他们是拜物主义者，而且抱有任何在全世界范围内进行膨胀的企图。”

里根说，“增强美国以及包括日本在内的友好盟国的军事力量，就可以缩小发生世界危机可能性。这也就是现实主义”。

里根说：“苏联建立了世界上规模最大的海军，其主要部分部署在太平洋。”他认为，如果西方国家封锁了这一海域的海峡，苏联就无法取胜。

里根表示，美国要努力改善同中国的关系，而同时美国也不会放弃同台湾当局的关系。

南朝鲜大学生示威抗议里根访问

新华社平壤11月12日电 南朝鲜一些大学生的几千名学生连日来举行示威活动，抗议美国总统里根对南朝鲜的访问。

这些青年学生在校内散发传单，高呼口号，要求美国政府取消对南朝鲜当局的支持，并且要求在南朝鲜实行民主改革。

据报道，南朝鲜警方连日来先后举行了示威的9所大学逮捕了20多名学生。

苏国防部长警告美如破坏战略均势苏将回击

新华社莫斯科11月11日电 苏联国防部长乌斯季诺夫11日在莫斯科的一次高级军官会议上警告说，美国在欧洲部署新式中程导弹将导致极其危险的发展。如果美国这样这样做，苏联将采取“有效措施”，以便表明，美国指望它的领土不受

威胁。要在年内举行大选，“同信于民”。

自从10月12日东京地方法院宣判首相田中“有罪”以来，围绕田中是否辞去国会议员职务问题，各政党出现严重对立，使国会的审议工作无法正常进行。自民党为最终打开僵局，使有关行政改革法案、减税法案、修改公职选举法等议案在本国会会上通过，日前已决定把本届国会的会期延长10天，到本月26日。待自民党提出的法案在国会通过后，于11月26日闭幕的当天宣布解散国会。

据报道，自民党已就选举问题拟定了日程：12月3日公布后选人名单，把选举期缩短到15天，12月18日投票。

今天众参两院议长与中曾根以及自民党干事长二阶堂的会谈结束后，又分别与中曾根、要在年内举行大选，“同信于民”。

此前各家报纸一致认为，这是中曾根最终作出的决

断。中曾根首相自进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

野党的负责人进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

野党的负责人进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

野党的负责人进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

野党的负责人进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

野党的负责人进行了会谈，传达了中曾根首相自自民党的决定。由于各在野党负责人接受两院议长的居间调停，年内解散国会，举行大选已成定局。但是国会下周是否能恢复正常审议，还存有一些不肯定的因素。

博茨瓦纳总统启程来华

新华社哈博罗内11月12日电 应中国政府的邀请，博茨瓦纳总统塞特西·马西雷今天离开这里前往中国进行正式访问。

到机场送行的有博茨瓦纳副总统穆西、首席法官奥布赖恩、奎因、议长哈格森等，一些政府部长及各界群众数百人。中国驻博茨瓦纳大使馆临时时代办施里洲及其他国家驻这里的外交使节也到机场送行。随同马西雷总统访华的有外交部次莫惠及政府其他高级官员。

塞亚·哈克总统接见我教育代表团

新华社开罗11月12日电 埃及总统塞亚·哈克今天接见了教育代表团副团长。塞亚·哈克在接见时说，埃及政府将支持中国在教育方面进行改革的会议纪要。

我法律工作者代表团结束访问

新华社布加勒斯特11月10日电 由中国法学会副会长姜文英率领的中国法律工作者代表团今天结束了对罗马尼亚为期一周的友好访问。

访问期间代表团曾同罗马尼亚法律、检察院和最高法院的领导就立法和司法工作促进社会主义法律的发展、预防和打击犯罪现象以及在保卫各国人民安全中的作用和责任进行了座谈。

我国向坦桑尼亚赠送药品和医疗器械

新华社新达累斯萨拉姆11月11日电 中国政府决定向坦桑尼亚政府赠送价值人民币10万元的药品和医疗器械等。这批援助物资将由在坦桑尼亚工作的中国医疗队进行。

我向科摩罗赠送一批体育物资

新华社北京11月12日电 莫罗尼消息，中国驻科摩罗大使馆临时时代办普里，今天把中国体育运动委员会赠送给科摩罗的一批体育用品移交科摩罗国民教育、文化、青年和体育部。与此同时，戴亚平临时时代办还以中国大使馆的名义向科摩罗全国高等学校、杂志资料中心和莫罗尼中学赠送了三批中国图书。

马尔代夫总统宣誓就职

新华社科伦坡11月12日电 马累消息：马尔代夫总统穆阿卜杜勒·加尧姆11日宣誓就职。他是9月30日举行的马尔代夫公民投票中，再次当选总统的。

马尔代夫总统穆阿卜杜勒·加尧姆11日宣誓就职。他是9月30日举行的马尔代夫公民投票中，再次当选总统的。

马尔代夫总统穆阿卜杜勒·加尧姆11日宣誓就职。他是9月30日举行的马尔代夫公民投票中，再次当选总统的。

英国法官主张严禁诲淫书刊

本报讯 据《泰晤士报》报道，英国首席法官官公爵于11月8日在剑桥市一次演说中宣布，将严禁诲淫的书刊和录像带。

他说，如果不严禁这类书刊和录像带，并对那些利用东西方获利的人从重判刑和罚款，用不了多久，那些图片中的形象就会在现实生活中出现。

兰公爵说淫秽出版物和像

阿尔及利亚总统结束对法国的访问

据新华社巴黎11月10日电 阿尔及利亚总统沙德利结束了对法国为期3天的访问，今天离开这里前往罗马。

访问期间，沙德利同法国总统密特朗就共同关心的一些国际问题举行了会谈。两位总统一致同意采取联合行动支持巴勒斯坦人民，强调非洲统一组织在解决乍得问题上的作用。

应法国总统密特朗的邀请，阿尔及利亚国家元首沙德利总统对法国为期3天的正式访问已经结束。这是沙德利总统对法国的首次正式访问，也是独立21年来阿尔及利亚国家领导人首次对法国的正式访问。他受到了法国政府、人民和旅居法国的阿尔及利亚侨民的热烈欢迎。正如沙德利总统在告别宴会上所说的，他的访问是“阿法关系中的一个新里程碑”。

阿尔及利亚人民于1962年赢得了独立。但是，由于历史的创伤和种种现实原因，20年来两国未能妥善地解决历史遗留下来的移民、财产等一系列问题，两国关系长期处于时好时坏之中。1975年法国总统德斯坦对阿尔及利亚的访问也使两国关系得到明显的改善。《人道报》周刊在评价这段历史时期认为“为使两国关系完全建立在平等互利的基础上，是需要时间的”。

1981年执掌法国的社会党政府“把目光投向地中海和第三世界”，决心“在非洲、阿拉伯世界和不结盟国家具有重大影响的阿拉伯世界”改善关系，作为加强对第三世界，特别是对非洲工作的一环。密特朗在就任总统半年后就对阿尔及利亚进行了一次恢复友谊的访问。阿尔及利亚在调整经济和对外关系中，也注意到社会党政府在南北对话、建立国际经济秩序等问题上的积极态度，感到它在一些重大国际问题上同阿尔及利亚有着相似或接近的立场，因而也在平等互利基础上与法国发展睦邻友好关系。

据法国《世界报》报道，自社会党执政以来，双方部长级会谈不下30余次。去年6月阿法签订经济合作协定，今年9、10月法国总理密特朗两次访问阿尔及利亚。据报道，过去阻碍两国关系发展的一些问题，如非法移民的财产、被阿尔及利亚收回的法国企业，以及法属阿尔及利亚侨民的安全、

阿法关系的新篇章

本报记者 丹林 张祝基

生活条件、兵役义务等问题已达初步协议，找到了解决办法。沙德利在抵达巴黎时宣布：两国关系“离开历史包袱，坚定地转向未来的时刻终于来到了”。

在寻求解决历史悬案的同时，两国贸易有进一步发展的可能。据报道，阿尔及利亚在法国同非洲国家的贸易中已居首位。阿法贸易占非贸易总额的20%。从去年起，法国已超过美国，成为阿尔及利亚出口商品的第一买主。由于扩大了天然气的出口，今年阿尔及利亚在阿法贸易中的出超额将达80亿法郎。在经济合作领域，双方签署了交通、住房和农业等重要合作协议。据报道，10年来已签署的关于铁路建设的协议，金额达70亿法郎；6万套住房建设协议总金额达180亿法郎。目前，阿法合作正向能源、汽车、电信、信息等方面发展。此外，据透露，两国在军事装备方面的合作也有良好的前景。

良好的前景的82万阿尔及利亚侨民的尊严、安全和合法权利等问题一直是阿尔及利亚政府十分关心的问题。沙德利在访法期间与密特朗一道出席侨民集会，并在讲话中表明两国领导人对他们的关怀和共同解决他们面临问题的愿望。双方领导人希望各自的侨民都能为两国关系的发展作出贡献。通过经常的对话和不断充实的合作，缔造出一种那种在南北国家间建立的新型关系”，并通过协商一致的努力，为消除世界紧张局势和实现核裁军作出贡献。

这里的观察家认为，建立在独立、平等基础上的阿法关系正在不断发展，并将经受住时间的考验。

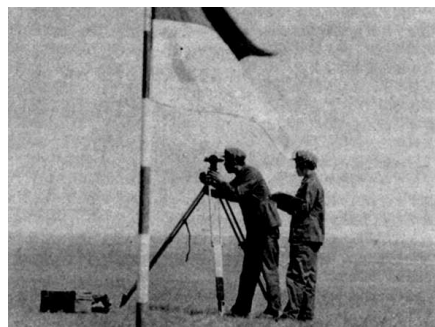
（本报阿尔及利亚11月11日专电）



阿尔及利亚通讯



↑ 行进在沙漠中 ↓ 在内蒙古大草原测量



↓ 立测 → 为牧民送水



现代化建设使我国大地的面貌日新月异，为此绘制新的地图是人民解放军测绘部队的经常任务。某测绘大队外业队是一支以技术干部为主的队伍，他们身背标材、水壶和干粮，年年奋战在茫茫沙漠和千里草原。他们不畏艰难困苦，热爱本职工作，年年保质保量地完成工作。他们和当地人民同抓精神文明建设，也取得较好成绩，受到各级政府的表扬，被部队上级机关评为先进集体。



(本版照片均为高凤章、陈志摄影)



二连浩特市中学教师王振斌为连队上文化课



蒙古族战士巴图吉亚自学无线电技术，三年来为群众修理民用电器六百多台。图为巴图吉亚（右二）为牧民赛和布其安装发电机后调试电视机。

某边防部队与内蒙古各族人民共建上百个精神文明浩特（蒙语浩特是居民点），受到自治区政府的表扬，并推广了他们的好经验。

边防部队交通不便，经济文化较落后。部队的几十个学雷锋小组分赴村镇、居民点和蒙古包，协助群众办起图书室、俱乐部、文化夜校、科普班、补习班，活跃了牧民的文化生活，密切了军政军民关系，也活跃了连队、哨所的文化生活。



一九七



今年夏天，不会游泳的蒙古族战士满都呼（左一）不顾自己安危跳进大水坑，救起落水儿童刘艳敏等三人。图为刘艳敏和母亲来到连队看望满都呼。



某部副连长毕力格教牧民的孩子识蒙文。

《中国1982年人口普查10%抽样资料》出版介绍

由国务院人口普查领导小组办公室和国家统计局人口统计司编制的《中国1982年人口普查10%抽样资料》将在今年12月由中国统计出版社出版。

这本资料分7册54种表，共528页。它是我国第三次人口普查资料用电子计算机进行数据处理的第一批成果。

这本10%抽样调查资料，是按随机等距整群抽样办法，在全国范围内抽取了593,680个生产队、居民小组，10,038万人进行调查汇总整理的。

本资料的主要内容除包括手工汇总已有的人口总数及其城乡分布、性别、民族、文化程度、出生率、死亡率等数字外，还包括29个省、市、自治区的人口年龄、在业人口的行业、职业、不在业人口状况、婚姻状况和妇女生育状况等方面10%抽样资料详细分类的主要数字，以及这些数字之间交叉分析、互相比较的详细资料。本资料还附列了10个省、市、自治区1981年分性别、分年龄的死亡人口主要数字。

本资料，在全国人口性别、年龄、文化程度、婚姻、生育等构成方面具有广泛代表性。内容较为丰富，指标体系较为完整，数字质量比较高。它对于国内外广大实际工作者、理论工作者、数学工作者及时了解和研究我国人口状况具有重要价值。

本书为16开本，书写纸平铺，每册定价12元，如需挂号，每册另加收挂号费0.12元。欲购者请向中国统计出版社发行科（地址：北京阜成门外北礼士路北窗房北窗13号）邮购。

更正：11月10日7版《英语世界》征订广告中，《英语世界》盒式音带外地邮购加包挂及邮费应为：每盒0.60元。

《中央电大经济》杂志征订启事

《中央电大经济》是由中央广播电视大学编辑出版的密切配合经济类各系专业教学的刊物。它开设有“课程介绍”、“辅导答疑”、“教学问答”、“学习指导”、“经验交流”等专栏，并连载《政府经济学》讲授摘要和教学进度表；刊登《经济地理》教学用图，介绍国内外经济科学新发展动态。

《中央电大经济》为16开本，48页，月刊，每册定价0.30元。1984年上半年由中央电大教材设备处统一征订发行（征订单将于10月下旬发到地区级以上工作站），凡欲订购该刊物的单位，自学校读者，可到当地地区级以上电大工作站（分校）、省电大预订，并由上述单位汇总后统一向中央电大教材设备处办理订阅手续。中央电大不办理零售和个人邮购业务。

征订日期自1983年10月25日起至11月25日止。

1984年下半年的征订办法另行通知。

中央电大教材设备处

《中国钱币》征订启事

《中国钱币》自1984年起，改为季刊，每季季中月出版，国内定价0.60元，由北京市报刊发行局和中国国际图书贸易总公司（即中国图书公司）向国内外公开发售。国内读者请向当地邮局订购。

《中国钱币》第三期于本月上旬出版。本期主要内容如下：

战国货币文字析义及有关问题初论——郭若愚著
战国以来货币资料的新发现——傅宗圣著
三国东吴铸钱问题探讨——王贵忱、刘志敏著
漫谈我国历代农民起义军的铸币——李衡著
汉唐之际货币流通和货币流通渠道的初步探索——郭彦庆著
有关中唐根据地一些货币资料的探讨——吴中、顾延培著
浅谈百年前的日本纸币——《中国钱币》编辑部

《经营与管理》杂志

《经营与管理》由天津市企业管理协会和南开大学管理学系主办。立足本地，面向全国，借鉴世界，传播现代经营管理知识和理论，探索中国特色的经营管理方式，介绍国内外经营管理经验和动态。对探索经营管理新路子、企业发展新战略，提高领导艺术和经营管理水平，提高企业素质和经济效益，大有裨益。

每季双月15日出版，16开本，64页，彩色封面，每期定价0.34元，全年订价2.40元（包括邮费0.36元）。从1984年起由天津出版公开发行，全国各地邮局均可订阅。代号：6-81。本刊设有发行函购组，办理函购、补购。汇款请寄：天津市和平区泰安道30号，天津市企业管理协会《经营与管理》编辑部，开户行：天津解放路分理处。账号：107891127。

请订《退休生活》杂志

《退休生活》杂志是专为退休离休、退居二线三线老同志创办的，它将成为他们科学生活的顾问，学习创作的园地，交流经验的场所，健康长寿的良友。

《退休生活》杂志是《退休生活》创刊号一问世后，应广大老同志的迫切要求而创办的。一些德高望重的老革命家和著名科学家及各界知名人士，担任了本刊顾问。

《退休生活》杂志为双月刊，每月28日出版，正文为双色印刷，中间有彩色插图，每册定价0.40元，期刊代号为12-56。现在正在征订中，请读者到当地邮局订阅。
《退休生活》杂志编辑部地址在哈尔滨市南岗区分都街28号，黑龙江出版社出版，欢迎广大读者踊跃来稿。

《人像摄影》（季刊）一九八三年第四期要目

第四届全国人像摄影艺术展览巡礼……彭德惠
如何提炼和表现主题思想……顾云
出神入化的摄影技巧……辛
兴起发达的中国照相……丁正良
彩色工艺摄影（一）……杨松子
灯无人像摄影基本知识之三……姚经才
摄影创作经验（13篇）……邹祖耀等
作品欣赏和评论文章（4篇）……李光明等

本期为全国第四届全国人像摄影艺术展览之特辑，内容丰富，图文并茂，本刊广大读者的要求，从1984年起由邮局发行，订刊可向全国各地邮局订刊。本刊代号：2-550，每期定价：0.35元。

《科学大观园》征订广告

欲知天下科学事，请订《科学大观园》。

本刊是一种科普文性质杂志，主要面向全国各省市科技报刊的优秀作者，共设二十多个栏目，内容丰富多采，文章短小精悍，具有博采群芳、荟萃精华、实用性、老幼咸宜等特点。

本刊所设主要栏目有：“科学展望”、“科学趣谈”、“世界之窗”、“科学与生活”、“应读者要求”、“健康顾问”、“科学科学”、“家用电器”、“不妨一试”、“电子世界”、“自修大学”、“科学实验”、“家庭百科”、“科学故事”、“农村天地”、“母亲必读”、“自然博物馆”、“食品集锦”、“金钥匙”、“七千个怎么办”和“十万个问与答”等。洋洋大观，独具一格。

双月刊 定价：0.20元 代号：2-267 国外代号：BM 648 国内订户处：全国各地邮局 国外订户处：中国国际书店

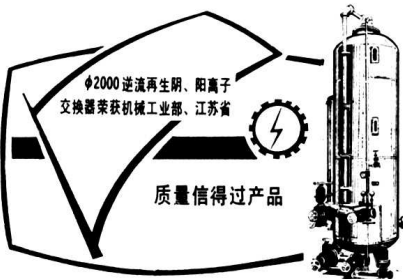
无锡锅炉厂 为您提供成套优质化学水处理设备

我厂为机械工业部化学水处理设备生产基地，可成套提供制取软化水及高纯度水的设备，品种规格齐全。主要产品有——

耐酸耐碱橡胶衬里产品：

阴、阳离子交换器（逆流或顺流再生）
阴、阳混合床
浮动床阴离子交换器等
规格：φ1000—φ3000

欢迎选购



质量信得过产品

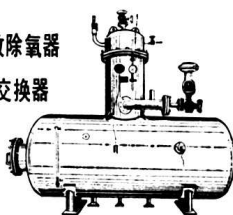
大气热力喷雾式除氧器

规格：10T/H—300T/H

40T/H、75T/H高效除氧器

逆流再生式钠离子交换器

规格：φ1000—φ3000，
φ1000以下采用
无压逆流再生及耐腐
蚀涂料新技术



其它品种

除CO₂器
树脂清洗塔
机械过滤器
排污膨胀器（连续定期）
压力过滤器
酸、碱贮罐
酸碱计量箱
树脂捕捉器

厂址：江苏无锡市南门外化肥桥堍

电报：6938

电话：25556